



L'Araldo

Bollettino della parrocchia san Pietro d'Alcantara
VILLA CAMPANILE
diocesi di san Miniato (Pisa)

Per corrispondenza ed abbonamenti rivolgersi al sac. don Sergio Occhipinti tel 3483938436 - Diacono Roberto Agrumi 3492181150
 - Abb. annuo € 15,00 sul c.c.p. n° 11148566 - int. a Parrocchia s. Pietro d'Alcantara via Pini 2-- 56020 Villa Campanile (Pisa).
 Direttore responsabile Roberto Agrumi - www.parrochiadiorentano.it - roberto.agrumi@alice.it

Agosto ormai è alle porte e con esso la maggior parte dei lavoratori potrà godersi le meritate vacanze estive. I ritmi rallentano, si passa più tempo con la famiglia e si ha voglia di trascorrere le serate in compagnia e all'aria aperta coccolati dal dolce far niente, senza scadenze, orari, ritmi ed impegni quotidiani da rispettare. Non a caso in questi periodi proliferano sagre e feste all'aperto frequentatissime da persone di tutte le categorie sociali, tutte accomunate dal medesimo spirito di voglia di allegria e spensieratezza. Per far fronte a questa esigenza comune e per valorizzare ulteriormente un paesino come Villa Campanile sperduto nella campagna Toscana e forse anche per questo così ricercato negli ultimi anni dalle numerose famiglie che hanno deciso di trasferirvisi, abbiamo deciso di "rispolverare" una festa che per moltissimi anni è stata il fiore all'occhiello di Villa Campanile ovvero la mitica Festa del Contadino. Ormai è quasi tutto pronto per il 1° week-end di Agosto (5-6-7) durante il quale ridaremo il meritato lustro ad una festa ormai sepolta e da molti di noi rimpianta da 14 anni. Finalmente passando la sera da queste parti si potrà dire ... "però c'è vita, c'è movimento anche qui a Villa Campanile andiamo a vedere cosa c'è di bello". Noi l'impegno per farvi divertire e farvi vedere qualcosa di bello sinceramente ce lo metteremo tutto e siamo qui a presentarvi in anteprima il programma di questa entusiasmante festa.



Venerdì 5 Agosto: (di Tatiana Di Cesare)
 ore 19:00 – apertura stand gastronomici al Quercione (dietro la chiesa) con degustazione di antipasti toscani, crostini caldi, cecina, pizze, carni alla griglia
 inizio mercati degli ambulanti
 ore 20:00 – Piazza S. Pertini, pianobar con Stefano
 ore 22:00 – Piazza S. Pertini, Cabaret con Gianni Giannini

Sabato 6 Agosto:
 ore 18:00- piazza S. Pertini, Inizio esposizione mezzi agricoli d'epoca
 ore 19:00 – apertura stand gastronomici al Quercione (dietro la chiesa) con degustazione di antipasti toscani, crostini caldi, cecina, pizze, carni alla griglia
 inizio mercato degli ambulanti
 ore 21:00 – piazza S. Pertini, orchestra con ballo
 ore 22:30 – esibizione dei mezzi agricoli d'epoca in notturna

Domenica 14 agosto - ore 18,00

solenni vesperi dell'Assunta

al termine processione per le vie del paese

Carissimi fedeli, siamo ormai prossimi alla festa di san Lorenzo e dell'Assunta, per le nostre comunità di Orentano e Villa Campanile, sono due appuntamenti importanti. Se san Lorenzo è il patrono e gli orentanesi si vedono riuniti intorno al loro protettore, l'Assunta in cielo, anima e corpo, è la Madre Santissima di tutti che intercede per noi presso il suo figlio Gesù. Un invito quindi, a tutti quanti a partecipare alle sante celebrazioni del mese di agosto. Le processioni di san Lorenzo e dell'Assunta caratterizzeranno le nostre comunità parrocchiali. Un momento questo che vedono le nostre parrocchie di Villa Campanile e Orentano unite come un unico popolo in cammino verso il regno dei cieli. Che san Lorenzo e la Vergine Maria intercedano presso Dio per ognuno di noi. I nostri giovani dal 12 al 22 agosto saranno a Madrid per l'incontro col Papa, anche questo è un momento molto importante e significativo per le nostre comunità. Che il Signore e la Vergine Maria suscitino vocazioni ad una cristiana vita matrimoniale.

Vi benedico tutti vostro don Sergio

PROGRAMMA DELLA FESTA

Domenica 7 Agosto:

ore 10:00 – Esposizione e sfilata dei mezzi agricoli dal centro del paese verso Orentano
 ore 18:00 – piazza S. Pertini, esposizione ed esibizione di lambrette e vespe d'epoca
 ore 18:00 - piazza S. Pertini, esposizione auto e moto d'epoca
 ore 19:00 – apertura stand gastronomici al Quercione (dietro la chiesa) con degustazione di antipasti toscani, crostini caldi, cecina, pizze, carni alla griglia - inizio mercato degli ambulanti
 ore 21:00 – al Quercione, inizio esibizione degli artisti "amici di chianti" con spettacolo itinerante diretto verso il centro del paese
 ore 22:00 – esibizione di Agilità dog e obedience
 ore 23:00- estrazione della lotteria in piazza S. Pertini primo premio televisore Samsung lcd 40"

Forza che manca poco... crediamoci tutti spargiamo la voce tra parenti e amici e il risultato sicuramente farà tutti felici. Buona estate e soprattutto buona Festa del Contadino a tutti!



C'ERA UNA VOLTA...E ANCORA C'E'

A Villa Campanile, tanti tantissimi anni fa, c'era una piccola bottega che qui tutti chiamavano "appalto", dove la Signora Poldina vendeva merce di vario tipo e dissetava i passanti: erano gli anni '30. Il 31 dicembre 1945 accanto a Poldina entrarono nella gestione, Vincenzo

(Alessia Marconi) Regoli e sua moglie Oriana, che ben presto fecero di questo posto, il fulcro vitale del paese. Di diavolerie tecnologiche non c'è ne erano davvero, e quando arrivò la prima televisione fu festa per tutti: alla sera ognuno si portava la propria sedia per assistere ai pochi programmi che trasmetteva la Rai. A fianco del locale bar, c'era una sala da ballo per l'inverno e all'esterno una pista estiva...erano i tempi in cui le mamme accompagnavano le figlie e i cavalieri dovevano chiedere il consenso per poter fare un giro di pista. Per gli uomini c'era il "pallaio" dove si giocava a bocce, tra un cordiale, un amarino e un buon caffè. Presto fu installato anche l'apparecchio telefonico pubblico, utile per tutti i villesi che facevano e ricevevano telefonate ed «ambasciate» che Ciopi recapitava alle famiglie. In 40 anni di gestione, tutti brindarono per i 7 figli nati dall'unione di Vincenzo e Oriana, 6 femmine e l'unico figlio maschio, Roberto che continuo' il lavoro di famiglia fino al 1986. Si susseguirono i circa 20 anni di gestione di Fiorenzo Carmignani fino all'entrata tutta rosa di Fabiola ed Elena che sono state a Villa per 6 anni con il DAMA 2. Adesso dopo tutto questo tempo, il bar ritorna, in qualche modo, alle origini e sabato 16 Luglio è stato inaugurato il nuovo bar "C'ERA UNA VOLTA.."che vede scrivere nuove pagine di storia villese: Marta Lorenzelli con il fidanzato Stefano Fusco, figlio di Tony e Alessandra, nipote di Vincenzo e Oriana, con l'aiuto di Valentina Megaro. Tanti infiniti auguri e in bocca al lupo a questi giovani ragazzi pieni di entusiasmo.



Per gli uomini c'era il "pallaio" dove si giocava a bocce, tra un cordiale, un amarino e un buon caffè. Presto fu installato anche l'apparecchio telefonico pubblico, utile per tutti i villesi che facevano e ricevevano telefonate ed «ambasciate» che Ciopi recapitava alle famiglie. In 40 anni di gestione, tutti brindarono per i 7 figli nati dall'unione di Vincenzo e Oriana, 6 femmine e l'unico figlio maschio, Roberto che continuo' il lavoro di famiglia fino al 1986. Si susseguirono i circa 20 anni di gestione di Fiorenzo Carmignani fino all'entrata tutta rosa di Fabiola ed Elena che sono state a Villa per 6 anni con il DAMA 2. Adesso dopo tutto questo tempo, il bar ritorna, in qualche modo, alle origini e sabato 16 Luglio è stato inaugurato il nuovo bar "C'ERA UNA VOLTA.."che vede scrivere nuove pagine di storia villese: Marta Lorenzelli con il fidanzato Stefano Fusco, figlio di Tony e Alessandra, nipote di Vincenzo e Oriana, con l'aiuto di Valentina Megaro. Tanti infiniti auguri e in bocca al lupo a questi giovani ragazzi pieni di entusiasmo.

GITA A MIRABILANDIA

Anche quest'anno le parrocchie di Orentano e Villa Campanile hanno organizzato la gita al parco giochi di Mirabilandia. Martedì 5 luglio sveglia presto e partenza col pulman alle ore 6,00. Viaggio tranquillo, sosta all'autogrill per la colazione e poi via... Siamo arrivati prima dell'apertura ed abbiamo così avuto modo di partecipare alla s. messa. Appena entrate, abbiamo voluto provare l'Autosplash, tanto per rinfrescarci un po', poi siamo andate sul Niagara dove ci siamo completamente bagnate del tutto... Nella mattinata abbiamo fatto altri giochi d'acqua come il Rio Bravo e il Blue River. Poi siamo andate a mangiare al Mc Donald's, dove ha incominciato a piovere; così che quando abbiamo finito di mangiare, si è colta l'occasione per vedere alcuni negozi di souvenir. Poi per fortuna ha smesso di piovere e siamo andate sulle Torri Gemelle. Abbiamo fatto anche la fila per il Katun, una specie di montagne russe, molto veloci, alte e attorcigliate che, da tanto che erano belle abbiamo fatto subito un secondo giro. Siamo state anche sull'Ispeed che insieme al Katun sono le giostre più belle del parco. Ci siamo fatte le fotografie con le mascotte del parco, Mike, il papero e Otto, il coniglio. Ci siamo divertite tantissimo, è stata una bella esperienza ed alla fine, quando dovevamo, a malincuore, ritornare a casa, non avevamo più voce, da quanto avevamo urlato! (di Chiara & Ludovica)



FESTA DEI FRATRES - 42A EDIZIONE



Sabato 23 luglio, appuntamento annuale con la festa dei donatori di sangue. Santa messa per tutti alle ore 17,00. Poi corteo per depositare un cuore di garofani rossi al monumento dei caduti. La festa prosegue con le varie premiazioni, le lotterie e gli interventi delle autorità presenti. Una festa ben riuscita, complimenti al presidente Donato Pasculli ed ai suoi collaboratori



COMPLICIT'ARTE

Esposizione personale di pittura di Alessia e Giorgio Marconi. Per tutto il mese di Luglio e la prima settimana di Agosto, due villesi, Giorgio Marconi e sua figlia Alessia, hanno esposto le loro opere pittoriche ad Altopascio, alla Magione del Tau, in piazza Ricasoli. Un percorso che vede l'eredità artistica di un padre trasmessa a sua figlia, tra paesaggi toscani, scene di vita quotidiana, scene di caccia, olii ed acquerelli. Una nota curiosa è che Giorgio dipinse, moltissimi anni fa, il fondale per il presepe di Villa e anche Alessia ha continuato questa tradizione del nostro paese. Ai nostri compaesani tante congratulazioni. nella foto Giorgio e Alessia



Tony va in pensione Dopo tanti anni di sacrificio e di lavoro, anche per il nostro carissimo Tony, è arrivato il momento del meritato riposo, un bel traguardo, festeggiato dagli amici in una sera calda d'estate, in una corte, come una volta si faceva. Gli amici del paese di Villa hanno organizzato una cena tutti insieme a festeggiare con brindisi e un bel regalo...dai guffi e le guffe con tanto di guffetto in regalo e con dedica affettuosa. Tanti cari auguri al nostro Tony. (Ale.Marc.)



Grande cordoglio per la scomparsa di un nostro paesano che da tempo abitava a Torino e che ritornava puntuale per le vacanze a Villa Campanile. Giuseppe Salaro, più conosciuto a tutti come "Beppe di Pia", ci ha lasciati a causa di un male incurabile. Sostenuto e circondato dall'affetto profondo dei suoi cari, della figlia Antonella, della moglie Nadia, del giovanissimo figlio Vittorio e dai nipoti tutti, Beppe si e' spento serenamente nella sua casa. Ci mancherà la sua visita questa estate e per tutti gli anni a venire. Beppe ritornava spesso, nella sua casa davanti alla chiesa, atteso dai parenti, e subito incontrava il saluto di tutti quegli amici che erano cresciuti con lui, in questo paese che ora vuole dimostrargli affetto e cordoglio. Personalmente io devo molto a quest'uomo: erano gli anni '50 quando il campanile era in costruzione, e fu proprio lui a salvare mio

NUOVO ORGANO



Abbiamo sostituito l'organo in chiesa. Quello che avevamo, ormai aveva fatto il suo tempo, questo non è nuovissimo però è in buonissime condizioni, ha due tastiere e la pedana. E' un bell'oggetto che fa più solenni le nostre celebrazioni. Non lo abbiamo ancora finito di pagare, per ora abbiamo dato solo un acconto, ma quanto prima andrà saldato. La parrocchia, come sempre, si affida alla generosità dei fedeli e a quanti vorranno contribuire con qualche offerta.

ORARIO SANTE MESSE

feriale (Mercoledì)	17,00
sabato e prefestivi	17,00
domenica	10,00



13 luglio
E' nata SIRIA
tanti auguri alla
mamma Adalgisa
ed al suo papà
ed alla nonna
SILVANA

Sabato 16 luglio
nella chiesa di
Orentano
ha ricevuto il
battesimo
CATERINA
VIGNAROLI

di Cristian e Adele Orlando
*"Alla piccola l'augurio di
crescere come Gesù, in età
sapienza e grazia. Ai genitori
le nostre più vive
congratulazioni"*

**SI SONO UNITI
IN MATRIMONIO**



Sabato 2 luglio
SERGIO ROVINA
con
MARIA FERRO
*«Alla nuova famiglia
i nostri più fervidi
auguri»*

**LA PARROCCHIA
RINGRAZIA**

Gli organizzatori della tombola, fam. Ausili, fam. Pieri, Federico Cifelli, fam Bufo, Lazzeri Virna, Rosania Vincenza, L.T.L., Comandoli Ubaldina. Buonaguidi Neva, Armando e Lina,

IN RICORDO DEI NOSTRI DEFUNTI



GIUSEPPE SALARO
26-12-1939=07-06-2011



GINA ARRIGUCCI
08-12-2007



NICOLA CARBONE
18-07-2011



**don GIOVACCHINO
FABRIZI 13-07-2009**



AMLETO SEGHETTI
02-07-2006



SERGIO VANNELLI
14-08-1997



RENZA CARLINI
06-08-1996

15 AGOSTO - ASSUNZIONE DI MARIA



L'assunzione di Maria è festeggiata nel calendario cattolico il 15 agosto. La Chiesa ortodossa e la Chiesa apostolica armena celebrano nella stessa data la festa della Dormizione di Maria. In Italia sono numerosi i festeggiamenti per la Madonna Assunta che viene quasi sempre raffigurata distesa su di un letto, come addormentata. Fra le feste più importanti si ricordano: Il Palio di Siena che si corre in suo onore il 16 agosto; Ad Avellino per tutto il periodo che va dal 26 luglio, giorno in cui viene issato il Pannetto dell'Assunta, compatrona della città, vi sono un susseguirsi di

manifestazioni teatrali e feste di piazza, con la partecipazione di artisti famosi ed internazionali di musica leggera, che trova il culmine nei giorni che vanno dal 13 al 18 ca di agosto. Difatti in questi giorni tutta la città è in festa. Il giorno 14, vigilia della solennità dell'Assunta, avviene l'omaggio floreale dell'amministrazione comunale alla Madonna. Il giorno 15, dopo un susseguirsi di messe ed il solenne pontificale presieduto dal vescovo, con la presenza delle autorità, nel tardo pomeriggio avviene la tradizionale processione con il simulacro della Vergine, che vede al suo seguito le massimi autorità civili e religiose. Il corteo parte dalla Cattedrale, e sfila per le vie principali della città, sostando dinanzi all'ospedale San Giuseppe Moscati, dove avviene l'omaggio dei pazienti e del personale ospedaliero, con lancio di fiori e di colombe. Verso la mezzanotte, vi sono i fuochi pirotecnici nello spiazzale dello stadio Partenio. Le manifestazioni del ferragosto si chiudono alla fine del mese. Durante questo periodo, c'è anche la tradizionale fiera delle bancarelle. La processione della "Vara" a Messina (fercolo di dimensioni enormi, oltre 13 m d'altezza), trascinato per le principali vie della città da oltre 1500 fedeli scalzi e vestiti di bianco; a Tusa (Messina) il 13 agosto iniziano i festeggiamenti con la processione del simulacro della Madonna morta (Dormitio Mariae), adagiata in una bara di legno dorata, vestita dalle vergini e adornata da fiori bianchi. Il 14 Agosto, dopo i vesperi solenni e la santa messa, nella chiesa madre si mette in scena l'Assunzione con un complesso meccanismo risalente al '600, fatto di teli, luci, statue e veli che vedono la Madonna ascendere al cielo tra i canti accorati dei fedeli che la chiamano "Acchianata da Madonna". Il 15, nel primo pomeriggio la tradizionale "Cavalcata Storica" nella quale i cavalieri portano offerte votive alla Madonna e nel tardo pomeriggio la processione del simulacro dell'acclamatissima Madonna Assunta, miracolosa e venerata col titolo di regina di Tusa. Al rientro della processione, di nuovo l'Acchianata da Madonna. La domenica successiva, chiamata Ottava, si riproducono, in misura minore, i festeggiamenti di giorno 15; la Faradda di li Candareri di Sassari che si svolge il 14 agosto per il secolare scioglimento di un voto all'Assunta (che secondo la tradizione salvò la città dalla Peste); a Silvi (TE) le feste cominciano dal 10 agosto circa e finiscono il 16 dello stesso mese. Il culmine delle celebrazioni si ha il 15, quando verso le 8.00 si preleva dalla chiesa dell'Assunta la statua della Vergine, detta "Madonnina del Mare". La statua, alla presenza del vescovo e dei parroci, viene messa su una barca (dove si celebra la messa), addobbata e agghindata, seguita da altre barche anch'esse decorate, e viene portata in processione fino alla Torre di Cerrano, dove rigira per poi tornare a Piazza dei Pini e di qui in chiesa. Il 16, a chiusura, nel paese vecchio si celebra la messa in onore di San Rocco e viene aperta la chiesa omonima, chiusa durante l'anno. Anticamente la processione a mare era per sant'Antonio da Padova; ad Atri (Teramo) la festa dell'Assunta dura dal 14 al 15 agosto. Nel duomo viene esposto il simulacro dell'Assunta; il 14 vi è il Corteo storico della Contea (un corteo con costumi del XV-XVI secolo e con oltre 100 figuranti, con la

sfilata dei carri aprutini o "Maggiolata" (ciascun carro è addobbato con fiori provenienti da Sanremo e seguito da cori di tutta Italia) e l'apertura della Porta Santa sul fianco del Duomo, a cui partecipa il vescovo (la porta, istituita nel '300 da Celestino V, resterà aperta per 8 giorni). Il 15, a chiusura, fiere e mercatini, sagre e la rinomata "Fiera delle Cipolle", in cui si provvede già alle provviste invernali; ad Orvieto La Madonna Assunta in Cielo, titolare della cattedrale, è sommamente venerata dall'intera popolazione. Nei giorni immediatamente precedenti la vigilia della festa la statua della Vergine, collocata in una maestosa macchina settecentesca, è condotta, in forma privata, dalla cattedrale alla Collegiata dei Santi Andrea e Bartolomeo ove resta esposta alla venerazione dei fedeli. La sera della vigilia, al termine della messa solenne in Sant'Andrea, la macchina, condotta a spalla dai portatori, varca la porta della Collegiata procedendo all'indietro. Indi, sul sagrato, viene finalmente ruotata e l'immagine della patrona della città, cinta d'un manto azzurro, appare. Ha quindi inizio la solenne processione verso la cattedrale, cui partecipa Il Vescovo, il Capitolo della cattedrale, il collegio urbano dei parroci e tutto il clero, tanto secolare quanto regolare, della città e diocesi; a Maiori (SA), Santa Maria a Mare (nome che si riferisce ad un'icona della Vergine col Bambino, che la tradizione vuole sia stata ritrovata in mare) viene festeggiata il 14 e il 15 agosto, giorno in cui si svolge una solenne processione che termina con la "corsa" della statua per i 127 gradini che conducono alla chiesa collegiata; a Marsicovetere (PZ), la statua della Beata



Vergine Assunta viene condotta in processione al Santuario del Monte Volturino l'ultima domenica di maggio. Il 15 agosto viene riportata in paese, dove si svolge un'ulteriore processione seguita dalla celebrazione nella chiesa madre; a Santa Maria Capua Vetere (CE), la Beata Vergine Assunta in cielo viene festeggiata il 14 agosto, giorno in cui si svolge la solenne processione con il bellissimo Simulacro della Vergine Assunta, donato all'Università nel 1836 dal Re Ferdinando II, che, dopo gli spari delle batterie di salve in Piazza Mazzini, termina con il simulato "incendio del campanile" del Duomo, singolare spettacolo pirotecnico che simboleggia l'Assunzione al cielo e la partecipazione di Maria Santissima alla vittoria finale del Figlio sul peccato e sulla morte; a Randazzo (CT) il 15 agosto viene fatta sfilare "a Vara", un fercolo del XVI secolo alto circa 15

metri. Sulla Vara trovano posto una trentina di bambini che raffigurano i misteri della morte, dell'assunzione e dell'incoronazione della Vergine Maria; a Pachino la mattina del 15 agosto la città è svegliata da colpi di cannone per annunciare la venuta del gran dì di festa per la patrona; i fedeli durante la mattinata si recano in Chiesa Madre per pregare d'innanzi al simulacro ligneo della Vergine Assunta. Nel tardo pomeriggio si ha la "sciuta" ovvero l'uscita della statua, il giro della piazza principale e su quest'ultima si celebra la messa solenne in onore della Beata Maria. Dopo aver effettuato il giro della città (generalmente il percorso cambia anno per anno), la Madre Nostra sosta davanti al portone principale della Chiesa Madre e dopo spettacoli di vario genere si procede con la "trasuta" ovvero l'entrata del simulacro.

